

Psychometric Properties of the Persian Version of the Southampton Mindfulness Questionnaire

Foroughi, A., Azar, *Gh., parvizifard, A., Khanjani, S., Sadeghi, Kh.

Abstract

Introduction: In recent years, mindfulness-based research has been developed. Many tools have been developed to measuring mindfulness in adults, one of the most important is the Southampton Questionnaire. The purpose of this study was to examine the validity and reliability of the Southampton Mindfulness Questionnaire.

Method: To determine the psychometric properties and factor analysis of this scale. A sample of 200 students (100 boys and 100 girls) were selected from Kermanshah University of Medical Sciences through convenience sampling. Self-compassion Scale – Short Form was used for convergent validity, and depression, anxiety, stress and Positive and Negative Affect Schedule were used for divergent validity. To analyze the data, correlation coefficient and exploratory factor analysis were used with SPSS-20 software.

Results: In the exploratory factor analysis three factors were obtained the three factor structure that in total, 50/51% of the total variance of mindfulness was explained. The results also showed that the Southampton questionnaire had a good convergence validity with self-compassion (0/59) and positive affect (0/40) and good divergent validity with negative affect (-0/35), depression scale (-0/36), anxiety (-0/30) and stress (-0/50). Cronbach's alpha coefficient was obtained for the first factor, 0/78 the second factor 0/69 and the third factor 0/62.

Conclusion: It could be concluded that the Southampton Mindfulness Questionnaire has appropriate psychometric properties in the student community. The findings of the present study indicate that the Southampton Mindfulness Questionnaire can be reliable tool for assessing the level of mindfulness.

Keywords: Mindfulness, Psychometric Properties, Exploratory Factor Analysis.

ویژگی‌های روان‌سنجی ذهن‌آگاهی ساوته‌همپتون

علی‌اکبر فروغی^۱، غزا له آذر^۲، علی‌اکبر پرویزی‌فرد^۳، سه جاد خانجانی^۴، خیرالله صادقی^۵

تاریخ پذیرش: ۹۸/۰۲/۰۳

تاریخ دریافت: ۹۷/۱۲/۱۴

چکیده

مقدمه: در سال‌های اخیر پژوهش‌های مبتنی بر ذهن‌آگاهی گسترش زیادی داشته است. ابزارهای زیادی برای سنجش ذهن‌آگاهی در بزرگ‌سالان ساخته شده است، یکی از مهم ترین آن‌ها پرسشنامه ساوته‌همپتون می‌باشد. هدف پژوهش حاضر ارزیابی اعتبار و پایابی پرسشنامه ذهن‌آگاهی ساوته‌همپتون بود.

روش: به منظور بررسی ویژگی‌های روان‌سنجی و تحلیل ساختار عاملی این مقیاس، ۲۰۰ نفر (۱۰۰ پسر و ۱۰۰ دختر) از دانشجویان دانشگاه علوم پزشکی کرمانشاه به شیوه نمونه‌گیری در دسترس انتخاب شد. برای روایی همگرا از پرسشنامه شفقت به خود (فرم کوتاه) و روایی واگرا از پرسشنامه‌های افسردگی، اضطراب، استرس و عاطفه مثبت و منفی استفاده شد. برای تحلیل داده‌ها از روش‌های آماری ضربی همبستگی و تحلیل عاملی اکتشافی به کمک نرم افزار SPSS-20 استفاده شد.

یافته‌ها: در تحلیل عاملی اکتشافی سه عامل به دست آمد که در مجموع ۵۰/۵۱ درصد از کل وایانس ذهن‌آگاهی را تبیین کردند. همچنین یافته‌ها نشان داد که پرسشنامه ساوته‌همپتون روایی همگرا مناسبی با شفقت به خود (۰/۰۵۹) و عاطفه مثبت (۰/۰۴۰) و روایی واگرا مناسبی با عاطفه منفی (۰/۰۳۵) و مقیاس افسردگی (۰/۰۳۶)، اضطراب (۰/۰۳۰)، استرس (۰/۰۵۱) داشت. ضریب الگای کرونباخ برای عامل اول ۰/۰۷۸، عامل دوم ۰/۰۶۹ و عامل سوم ۰/۰۶۲ به دست آمد.

نتیجه‌گیری: پرسشنامه ذهن‌آگاهی ساوته‌همپتون از ویژگی‌های روان‌سنجی مناسبی در جامعه دانشجویی برخوردار است. یافته‌های پژوهش حاضر بیانگر آن است که پرسشنامه ذهن‌آگاهی ساوته‌همپتون می‌تواند ابزار معنی‌دار برای ارزیابی میزان ذهن‌آگاهی افراد باشد.

واژه‌های کلیدی: ذهن‌آگاهی، ویژگی‌های روان‌سنجی، تحلیل عاملی اکتشافی.

ghazalehazar.8540@gmail.com

دانشگاه علوم پزشکی کرمانشاه، ایران

۱. استادیار، گروه روانشناسی بالینی دانشگاه علوم پزشکی کرمانشاه، کرمانشاه، ایران

۲. نویسنده مسئول: دانشجوی کارشناسی ارشد روانشناسی بالینی دانشگاه علوم پزشکی کرمانشاه، ایران

۳. استادیار، گروه روانشناسی بالینی دانشگاه علوم پزشکی کرمانشاه، کرمانشاه، ایران

۴. دانشجوی دکتری تخصصی روانشناسی بالینی دانشگاه علوم پزشکی ایران، تهران، ایران

۵. دانشیار، گروه روانشناسی بالینی دانشگاه علوم پزشکی کرمانشاه، کرمانشاه، ایران

می‌سنجد که عامل مهمی در کاهش یا تشدید علایم اختلال‌های روانی است. بنابراین از این پرسشنامه در مداخلاتی که روی نمونه‌های بالینی کار می‌شود بهتر می‌توان استفاده کرد. همچنین این پرسشنامه دارای ۱۶ سؤال می‌باشد در نتیجه می‌توان از آن به جای پرسشنامه‌های فرم بلند استفاده کرد. همه گویه‌ها با عبارت «معمولًا زمانی که افکار و تصاویر ناراحت‌کننده‌ای دارم» شروع می‌شوند و با پاسخ‌های مربوط به ذهن‌آگاهی (برای مثال: من قادر به مشاهده آن‌ها بدون واکنش به آن‌ها هستم). ادامه می‌یابند(۱۲). همچنین پرسشنامه ذهن‌آگاهی ساوته‌همپتون منحصرأ ارتباط با افکار و تصورات ناراحت‌کننده را می‌سنجد که جنبه مهمی در تمام مشکلات سلامت روان است. به نظر می‌رسد این پرسشنامه در مطالعاتی که تأثیر یک تجربه درونی و واکنش به آن را می‌سنجد از اهمیت بالایی برخوردار باشد(۱۲).

این پرسشنامه در چهار ساختار دوقطبی مفهوم‌بندی شده است(۱۳) که شامل: «آگاهی با فاصله از واکنش‌های خود در برابر غرق شدن در آنها»، «تماس با شناخت‌های دشوار در برابر اجتناب تجربه‌ای»، «پذیرش خود، افکار و تصاویر دشوار در برابر قضاوت خودسرزنش‌گری» و «رها کردن شناخت‌های مشکل‌آفرین بدون واکنش‌دهی، نشخوار ذهنی و نگرانی» است. در برخی مطالعات یک عامل و برخی چند عامل بدست آمده و ساختار و تعداد عامل‌های این پرسشنامه هنوز به خوبی مشخص نشده است. با توجه به اهمیت سازه ذهن‌آگاهی و لزوم شناسایی جنبه‌های مختلف آن، پرسشنامه ذهن‌آگاهی ساوته‌همپتون می‌تواند در تحقیقاتی که لازم است از نمونه‌های بالای استفاده شود و تعداد پرسشنامه‌ها زیاد است یا در موقعیت‌های درمانی که نیاز به بررسی واکنش افراد به تجربه درونی خود است مفید باشد. از این رو هدف از پژوهش حاضر تعیین ویژگی‌های روان‌سنجی پرسشنامه ذهن‌آگاهی ساوته‌همپتون در یک نمونه ایرانی است.

روش

طرح پژوهش: این پژوهش از نوع توصیفی - همبستگی بود و برای انجام آن ۲۰۰ نفر (۱۰۰ نفر دختر و ۱۰۰ پسر) به صورت نمونه‌گیری در دسترس از بین دانشجویان

مقدمه

ذهن‌آگاهی به صورت توجه هدفمند، بدون قضاوت و لحظه به لحظه به تجارت فعلی تعریف می‌شود(۱). به کمک این مهارت فرد مرکز خود را روی تجربه احساسات و اتفاقاتی که در لحظه‌ی حال در خود یا اطرافش رخ می‌دهد، متمرکز می‌سازد(۲). ذهن‌آگاهی مغایر با حالتی مانند اشتغال ذهنی به خاطرات، تخیلات، برنامه‌ها، یا نگرانی و رفتار خودکار است که در آنها توجه بر چیز دیگری متمرکز است(۳). به کمک این مهارت فرد متوجه می‌شود که هیجان‌های منفی ثابت و همیشگی نیستند(۴). این مهارت به زندگی بهتر، تسکین دردها و غنای زندگی منجر می‌شود(۵). شواهد روزافزون حاکی از اثربخشی درمان‌های مبتنی بر ذهن‌آگاهی در درمان طیف گسترده‌ای از اختلال‌ها نظیر اضطراب، افسردگی، استرس، درد مزمن، بهبود سلامتی و بهزیستی عمومی است(۶). به طور کلی ذهن‌آگاهی دو مؤلفه دارد: یکی توجه متمرکز بر زمان حال و دیگری آگاهی بدون قضاوت. بسیاری از محققان معتقدند که جنبه درمانی این مهارت همان غیرقضاوتی بودن و عدم واکنش دهی است. در میان پرسشنامه‌های ذهن‌آگاهی، پرسشنامه ساوته‌همپتون بیش از همه بر غیرقضاوتی بودن و عدم واکنش دهی خودکار تأکید دارد. با این توصیف، به نظر می‌رسد این ابزار پیامدهای درمانی ناشی از مداخلات ذهن‌آگاهی را بهتر بسنجد(۷).

در سال‌های اخیر ابزارهای زیادی برای سنجش ذهن‌آگاهی در بزرگسالان ساخته شده است. پرسشنامه ذهن‌آگاهی فرایبرگ^۱، مقیاس آگاهی توجه‌آگاهانه^(۳)، پرسشنامه مهارت‌های ذهن‌آگاهی کنتاکی^(۹)، مقیاس شناختی - عاطفی ذهن‌آگاهی^(۱۰)، پرسشنامه پنج وجهی ذهن‌آگاهی^(۱۱) نمونه‌هایی از این ابزارها هستند. با اینکه ابزارهای موجود در این زمینه، تاکنون پیشرفت قابل ملاحظه‌ای در مطالعه‌ی ذهن‌آگاهی ایجاد کرده‌اند و فرستادهای جدیدی برای بررسی تجربی ماهیت ذهن‌آگاهی و ارتباط آن با دیگر سازه‌ها به وجود آورده‌اند^(۱۱)، اما هنوز هم محدودیت‌هایی دارند؛ برای مثال، مقیاس اگاهی توجه‌آگاهانه ریان و براون توانایی سنجش ذهن‌آگاهی به تجارت درونی را ندارد. درحالی که پرسشنامه ساوته‌همپتون (SMQ) عمدتاً نوع برخورد و واکشن فرد به رویدادهای درونی را

3. Five Factor Mindfulness Questionnaire

1. The Freiburg Mindfulness Inventory

2. Kentucky Inventory of Mindfulness Skills

فارسی، توسط دو نفر از دانشجویان دکتری روانشناسی بالینی مورد بررسی قرار گرفت. سپس از دو کارشناس زبان انگلیسی خواسته شد تا آن را به زبان اصلی ترجمه کنند. متن ترجمه شده با متن اصلی مقایسه شد و اشکال‌های آن مورد بررسی قرار گرفت. پس از اتمام پرسشنامه روی نمونه مذکور انجام شد.

۲. مقیاس شفقت به خود (فرم کوتاه): این مقیاس شامل ۱۲ گویه است که پاسخ‌های آن در یک دامنه ۵ درجه‌ای لیکرتی از ۱ (تقریباً هرگز) تا ۵ (تقریباً همیشه) قرار می‌گیرد. این مقیاس شامل پرسش‌هایی نظری «سعی می‌کنم نسبت به جنبه‌های از شخصیتم که دوست ندارم، صبور باشم و آن‌ها را درک کنم» و «سعی می‌کنم به شکست‌هایم به عنوان بخشی از شرایط زندگی انسانی نگاه کنم» است. این مقیاس شامل سه مؤلفهٔ دوقطبی به این ترتیب است: خودمهربانی - خودسرزنش‌گری، ذهن‌آگاهی - همانندسازی افراطی، تجربهٔ مشترک بشری - انزوا. فرم کوتاه با فرم بلند همبستگی بالایی ($\alpha=0.97$) دارد و پایایی^۲ بازآزمایی 0.92 گزارش شده است (۱۴). در ایران نتایج پژوهشی که بر روی این مقیاس انجام شد، از ساختار سه عاملی این مقیاس حمایت کرد. ($CFI=0.97$), ($NFI=0.94$) و ($RMSEA=0.08$). همچنین آلفای کرونباخ 0.78 برای کل آزمون بدست آمد (۱۵).

۳. مقیاس افسردگی، اضطراب، استرس (DASS-21):^۳ این مقیاس توسط لاویوند و لاویوند در سال ۱۹۹۵ جهت سنجش افسردگی - اضطراب و استرسی ساخته شده و دارای ۲۱ سؤال است. DASS-21 سه مؤلفه دارد که هر یک از آنها دارای هفت سؤال است. هر سؤال بر روی پیوستاری از صفر (اصلاً در مورد من صدق نمی‌کند) تا ۳ (کاملاً در مورد من صدق می‌کند) نمره‌گذاری می‌شود. نتایج حاصل از تحلیل عاملی این مقیاس نشان داد که 68 درصد از واریانس کل مقیاس توسط این سه عامل مورد سنجش قرار می‌گیرد و ضریب آلفای کرونباخ برای استرس 0.97 ، افسردگی 0.92 و اضطراب 0.95 بود (۱۶). روایی و پایایی آن در دانشجویان ایرانی مورد بررسی قرار گرفته است که نتایج نشان می‌دهد اعتبار بازآزمایی برای مقیاس افسردگی، اضطراب و استرس به ترتیب 0.80 , 0.76 و 0.77 و آلفای کرونباخ برای مقیاس

دختر و پسر دانشگاه علوم پزشکی کرمانشاه انتخاب شد. ابزارهای پژوهش و ویژگی‌های آنها در زیر آمده است.

آزمودنی‌ها: جامعه مورد مطالعه در این پژوهش شامل تمام دانشجویان دانشگاه علوم پزشکی کرمانشاه در سال ۱۳۹۷ می‌باشد. نمونه شامل ۲۰۰ نفر دانشجو بود که به شیوه نمونه گیری در دسترس از بین دانشجویان انتخاب شدند. بعد از پیدا کردن نمونه‌های پژوهش ابزارهای پژوهش که شامل (پرسشنامهٔ ذهن‌آگاهی ساوتهمپتون، مقیاس شفقت به خود DASS (فرم کوتاه)، مقیاس افسردگی، اضطراب، استرس (PANAS) (21) و مقیاس عاطفهٔ مثبت و منفی) بود در اختیار شرکت‌کنندگان قرار داده شد. در این پژوهش، تمام آزمودنی‌ها برای شرکت در پژوهش آزادی کامل داشته و قبل از تکمیل پرسش‌نامه جهت رعایت ملاحظات اخلاقی، اهداف پژوهش به آنها توضیح داده شد و به آنها اطمینان داده شد که اطلاعات جمع‌آوری شده به صورت گروهی تحلیل خواهد شد. همین طور تمام پرسش‌نامه‌ها کدگذاری شدند تا اسم شرکت کننده در صورت تمایل افشا نشود. داده‌های به دست آمده، با آزمون‌های تحلیل عاملی اکتشافی و همبستگی پیرسون و با استفاده از نرم افزار SPSS-20 تحلیل شد. ابزارهای پژوهش و ویژگی‌های آنها در زیر آمده است.

ابزار

۱. پرسشنامهٔ ذهن‌آگاهی ساوتهمپتون: پرسشنامهٔ ذهن‌آگاهی ساوتهمپتون توسط چادوویک در سال ۲۰۰۸ تهیه شد. این پرسشنامه شامل ۱۶ گویه است که پاسخ‌های آن در یک دامنه ۷ درجه‌ای لیکرتی از ۰ (به شدت موافقم) تا ۶ (به شدت مخالفم) قرار می‌گیرد (۱۳). بررسی روایی همزمان نشان داد که این پرسشنامه با مقیاس ذهن‌آگاهی بروان و ریان همبستگی مثبت و معنادار دارد (0.60). همچنین بین نمرات این پرسشنامه و مقیاس عاطفهٔ مثبت همبستگی مثبت (0.27) و با عاطفهٔ منفی و عالیم روان‌پریشی همبستگی منفی و معنادار داشت (به ترتیب -0.62 و -0.34) (۱۳). ضریب آلفای کرونباخ برای این مقیاس 0.82 در جمعیت عادی 0.89 در گروه بالینی 0.82 بود. تحلیل عامل مؤلفه‌های اصلی مؤید سه عاملی و تک‌عاملی بودن این پرسشنامه بود. پرسشنامه ساوتهمپتون پس از ترجمه به زبان

3. Depression, Anxiety, Stress Scale

1. Self-compassion Scale (short form)
2. reliability

معناداری ۰/۰۰۱ است. شاخص کایزر - میر - اوکلین مقدار ۰/۷۷ را نشان داد. این دو نتیجه بیانگر کفایت نمونه برای به کارگیری تحلیل عاملی هستند. پس از اجرای تحلیل عاملی، سه عامل از کل مقیاس استخراج شد که در مجموع ۵۰/۵۱ درصد از کل وايانس ذهن‌آگاهی را تبیین کردند. نتایج حاصل از تحلیل عاملی اکتشافی در جدول ۱ آمده است. همان‌طور که می‌بینید ۶ گویه در عامل اول قرار گرفته‌اند که ۲۰/۲۴ درصد از وايانس مشاهده شده را تبیین می‌کند. ۵ گویه روی عامل دوم و ۴ گویه دیگر بر روی عامل سوم قرار گرفته‌اند که به ترتیب هر یک ۱۷/۵۸ درصد و ۱۲/۶۹ درصد از وايانس ذهن‌آگاهی را تبیین کردند. سؤال ۱۴ پرسشنامه روی هیچ عاملی بارگذاری نشد بنابراین از تحلیل حذف شد.

پایایی پرسشنامه ذهن‌آگاهی با استفاده از شاخص ضریب آلفای کرونباخ محاسبه شد، که در جدول زیر ذکر شده از طرفی، پرسشنامه ذهن‌آگاهی کلی دارای ضریب اعتبار ۰/۷۶ بود که نشان دهنده پایایی مناسب آزمون است.

جدول ۱) نتایج پایایی پرسشنامه ذهن‌آگاهی با استفاده از آلفای کرونباخ

ضریب آلفای کرونباخ	عامل
۰/۷۸	اول (درگیری با افکار)
۰/۶۹	دوم (پذیرش)
۰/۶۲	سوم (آگاهی از فکر)

جهت بررسی روایی واگرا و روایی همگرا از فرم کوتاه مقیاس شفقت به خود، DASS-21 و عاطفه مثبت و منفی (PANAS) استفاده شد. نتایج آن در جدول (۲) آمده است. همان‌طور که در جدول ۲ می‌بینید، همبستگی بین نمرات ذهن‌آگاهی و مقیاس عاطفه مثبت و منفی، شفقت به خود و DASS-21 معنادار است که حاکی از روایی واگرای مناسبی بین ذهن‌آگاهی و مقیاس عاطفه منفی و DASS-21 و روایی همگرای مناسبی بین ذهن‌آگاهی و مقیاس شفقت به خود و عاطفه مثبت است.

افسردگی، اضطراب و استرس به ترتیب برابر ۰/۷۴، ۰/۷۴ و ۰/۷۸ بود(۱۷).

۴. مقیاس عاطفه مثبت و منفی (PANAS): عاطفه مثبت به احساس شور و شوق، فعال بودن و هشیاری در یک فرد و عاطفه منفی به احساس غمگینی و کمبود انرژی اشاره دارد(۱۸). مقیاس عاطفه مثبت و منفی توسط واتسون، کلارک و تلگن در سال ۱۹۸۸ ساخته شده است. این مقیاس شامل ۱۰ گویه برای هر یک از خرده مقیاس‌های عاطفه مثبت و منفی است. گویه‌ها روی یک مقیاس پنج درجه‌ای لیکرت =۱=بسیار کم یا به هیچ وجه تا =۵=بسیار زیاد) رتبه‌بندی می‌شود. واتسون و همکاران، ضرایب همسانی درونی برای خرده مقیاس عاطفه مثبت ۰/۸۸، برای عاطفه منفی ۰/۸۷ و پایایی آزمون - بازآزمون با فاصله هشت هفته برای عاطفه مثبت ۰/۶۸، و برای عاطفه منفی ۰/۷۱ گزارش دادند(۱۹). طبق پژوهش بخشی‌پور و دژکام این ابزار از روایی سازه و روایی تمیزی قابل قبولی برخوردار است. ضریب همسانی درونی (ضریب آلفا) برای هر دو مقیاس عاطفه مثبت و منفی ۰/۸۵ گزارش شده است(۱۸).

روند اجرای پژوهش: در این مطالعه بعد از جمع آوری پرسش نامه‌ها از آزمودنی‌ها، اطلاعات گردآوری شده از پرسش نامه‌ها وارد نرم افزار spss-20 شد و دسته‌بندی گردید. برای تعیین کفایت نمونه، آزمون کرویت بارتلت و شاخص کایزر - میر - اوکلین استفاده شد و برای تعیین پایایی پرسش نامه، ضریب آلفای کرونباخ مورد استفاده قرار گرفت. برای به دست آوردن عامل‌های پرسش نامه از تحلیل عاملی اکتشافی استفاده شد. هم چنین جهت بررسی روایی واگرا و روایی همگرا از فرم کوتاه مقیاس شفقت به خود، DASS-21 و عاطفه مثبت و منفی (PANAS) استفاده شد.

یافته‌ها

در این مطالعه دامنه سمنی شرکت‌کنندگان ۱۸-۳۹ بود که از این تعداد ۱۶۹ نفر ۱۸-۲۵ نفر ۲۶ نفر ۳۰ و ۵ نفر ۳۰ سال به بالا بودند. برای تعیین کفایت نمونه، آزمون کرویت بارتلت و شاخص کایزر - میر - اوکلین استفاده شد. آزمون کرویت بارتلت نشان داد که آماره خی دو برابر با ۸۰/۷۵ و سطح

1. Positive and Negative Affect Schedule

جدول ۲) نتایج تحلیل عاملی پرسشنامه ذهن‌آگاهی به روشن مؤلفه‌های اصلی با چرخش واریماکس

عامل سوم آگاهی از افکار	عامل دوم پذیرش	عامل اول درگیری با افکار	سوالات
-	-	.۰/۷۵	وقتی افکار و تصاویر ذهنی پریشان کننده را تجربه می‌کنم به طور معمول...
-	-	.۰/۷۴	۸. بسته به اینکه فکر یا تصویر ذهنی چه باشد، خود را به صورت خوب یا بد مورد قضاوت قرار می‌دهم.
-	-	.۰/۶۹	۱۳. پس از اینکه فکر یا تصویر ذهنی ناپدید شد همچنان در مورد آن فکر می‌کنم.
-	-	.۰/۶۶	۳. فکر یا تصویر ذهنی را به صورت خوب یا بد مورد قضاوت قرار می‌دهم.
-	-	.۰/۶۵	۶. عصبانی می‌شوم که چرا این اتفاق برای من افتاده است.
-	-	.۰/۶۲	۲. این فکرها یا تصاویر ذهنی برای مدت طولانی ذهنم را به خود مشغول می‌کنند.
-	.۰/۷۷	-	۱۶. در این افکار/تصاویر ذهنی عرق می‌شوم.
-	.۰/۶۹	-	۱۲. فکر یا تصویر ذهنی را به صورت خوب یا بد مورد قضاوت قرار می‌دهم.
-	.۰/۶۸	-	۴. به زودی دوباره احساس آرامش می‌کنم.
-	.۰/۵۵	-	۱۱. صرف نظر از اینکه فکر یا تصویر ذهنی چه باشد، خود را می‌پذیرم.
-	.۰/۴۵	-	۷. متوجه می‌شوم که افکار و تصاویر ذهنی در واقع چقدر گذرا هستند.
.۰/۷۵		-	۱۰. تنها از وجود آنها باخبر می‌شوم و اجازه می‌دهم از ذهنم عبور کند.
.۰/۶۹		-	۱. می‌توانم بدون اینکه واکنشی نشان دهم، تنها از وجود آنها باخبر شوم.
.۰/۵۵		-	۱۵. سعی می‌کنم افکار و تصاویر ذهنی را تجربه کنم، بدون اینکه در مورد آنها قضاوت نمایم.
.۰/۵۰	-	-	۹. یک قدم از موقعیت فاصله می‌گیرم و بدون اینکه تحت کنترل فکر یا تصویر ذهنی قرار بگیرم، از وجود آنها آگاه می‌شوم.
۱/۴۹	۲/۳۵	۳/۷۳	۵. می‌توانم این تجربه را پذیرم.
۱۲/۶۹	۱۷/۵۸	۲۰/۲۴	ارزش ویژه
۵۰/۵۱		درصد واریانس	
		درصد کل واریانس	

جدول ۳) همبستگی بین عاطفه مثبت و منفی، شفقت به خود، افسردگی، اضطراب، استرس و ذهن‌آگاهی

۷	۶	۵	۴	۳	۲	۱		
۱	-	-	-	-	-	-	استرس	۱
.۰/۶۷**	۱	-	-	-	-	-	اضطراب	۲
.۰/۷۳**	.۰/۷۷**	۱	-	-	-	-	افسردگی	۳
-.۰/۶۴**	-.۰/۴۵**	-.۰/۵۲**	۱	-	-	-	شفقت به خود	۴
-.۰/۳۸**	-.۰/۳۰**	-.۰/۴۴**	.۰/۴۵**	۱	-	-	عاطفه مثبت	۵
.۰/۵۰**	.۰/۵۰**	.۰/۵۶**	-.۰/۵۱**	-.۰/۳۳**	۱	-	عاطفه منفی	۶
-.۰/۵۱**	-.۰/۳۰**	-.۰/۳۶**	.۰/۵۹**	.۰/۴۰**	-.۰/۳۵**	۱	ذهن‌آگاهی	۷

P**>+.۰۰۱

سؤال و عامل سوم ۴ بارگذاری شد. با بررسی محتوای سوال‌ها برای عامل اول عنوان «درگیری با افکار»، برای عامل دوم عنوان «پذیرش» و عامل سوم «آگاهی از افکار» انتخاب شد. در مجموع ۵۰/۵۱ درصد از کل واریانس ذهن آگاهی را این سه عامل تبیین کردند. نتایج حاصل از تحلیل عوامل نشان داد که عامل اول ۲۰/۲۴ درصد، عامل دوم ۱۷/۵۸ درصد و عامل سوم ۱۲/۶۹ درصد واریانس ذهن آگاهی را تبیین می‌کنند. نتایج این پژوهش با پژوهش

بحث

این مطالعه با هدف بررسی ویژگی‌های روان‌سنجی نسخه فارسی پرسشنامه ذهن‌آگاهی ساوتهمپتون انجام شد. برای به دست آمدن عامل‌های این پرسشنامه تحلیل عاملی اکتشافی انجام شد که چهار عامل به دست آمد اما از آنجا که تنها یکی از سوال‌ها بر روی عامل چهارم بارگذاری شد، این عامل و سوال حذف شد. پس از حذف این عامل سه عامل دیگر حفظ شد که روی عامل اول ۶ سوال، عامل دوم ۵

کرد؛ وقتی ذهن آگاهی افراد افزایش پیدا می کند به جای اینکه در گیر افکار شان شوند متوجه می شوند که آنها تنها فکر نمی کنند، بلکه می توانند فکر کردن خود را مشاهده کنند. به عبارت دیگر وقتی مراجعان می آموزند که افکار شان را مشاهده کنند، اهمیتشان را در نظر بگیرند و از ارزیابی آنها جلوگیری کنند، ذهن آگاهی آنها افزایش می یابد. دو عامل پذیرش و آگاهی از افکار نیز بخشی از واریانس ذهن آگاهی را تبیین کرند. کابات زین هم ۱۲ نگرش زیر را برای ذهن آگاهی در نظر گرفته است: عدم قضاوت، پذیرش، صبر، اعتماد، گشودگی، رها کردن، آرامش، سخاوت، همدلی، سپاسگزاری، عشق و رزی و ملایمت(۲۲). در مجموع، پرسشنامه ذهن آگاهی ساخته مپتون از ساختار عاملی مناسبی برخوردار است و روایی واگرا و همگرایی مطلوبی دارد. و با توجه به اینکه واکنشی که افراد به تجارب درونی می دهند نقش عمده ای در اختلال های روانی دارد این پرسشنامه در سنجش نتایج درمانی در افراد مبتلا به اختلال های روانی می تواند مفید باشد.

این مطالعه دارای محدودیت های از این جمله بود؛ عدم ارزیابی بازآزمایی پرسشنامه، پیشنهاد می شود تحقیقات آتی بازآزمایی آزمون و ویژگی های روان سنجی این پرسشنامه را در نمونه های بالینی را بررسی کنند.

منابع

1. Kabat-Zinn J. Mindfulness-based interventions in context: past, present, and future. *Clinical psychology: Science and practice*. 2003; 10(2): 144-56.
2. Baer RA, Smith GT, Allen KB. Assessment of mindfulness by self-report: The Kentucky Inventory of Mindfulness Skills. *Assessment*. 2004; 11(3): 191-206.
3. Brown KW, Ryan RM. The benefits of being present: mindfulness and its role in psychological well-being. *Journal of personality and social psychology*. 2003; 84(4): 822.
4. Emanuel AS, Updegraff JA, Kalmbach DA, Ciesla JA. The role of mindfulness facets in affective forecasting. *Personality and Individual Differences*. 2010; 49(7): 815-8.
5. Siegel RD. The mindful solution: Everyday practices for everyday problems. New York: Guilford. 2010.
6. Baer RA. Mindfulness training as a clinical intervention: A conceptual and empirical review. *Clinical psychology: Science and practice*. 2003; 10(2): 125-43.

جادویک و همکاران(۱۳) در نمونه متشکل از جمعیت بالینی و جمعیت عمومی هم سوا است. در حالی که با نتایج پژوهش چادویک و همکاران(۱۳) که ساختار عاملی را جمعیت های بالینی و عمومی به صورت تفکیک شده بررسی کردند و تک عامل به دست آمد، ناهمسو است. برای روایی واگرای مقیاس ذهن آگاهی از مقیاس های عاطفه منفی و افسردگی، اضطراب و استرس استفاده شد نتایج تحلیل ها نشان داد که ذهن آگاهی با این مقیاس ها همبستگی منفی و معنادار داشت. ذهن آگاهی برای همگرایی از مقیاس شفقت به خود و عاطفه مثبت استفاده شد که نتایج نشان داد که ذهن آگاهی با این مقیاس ها همبستگی مثبت و معنادار دارد. در تبیین این یافته ها می توان گفت که عاطفه مثبت به احساس شور و اشتیاق، فعال بودن و هشیاری در یک فرد و عاطفه منفی به احساس غمگینی و کمیود انرژی اشاره دارد(۱۸). ذهن آگاهی به ما یاری می دهد تا این نکته را در کنیم که هیجان های منفی ممکن است رخ دهد، اما جزء ثابت و دائمی شخصیت نیستند. همچنین به فرد این امکان را می دهد تا به جای آن که به رویدادها به طور غیر ارادی و بی تأمل پاسخ دهد، با تفکر و تأمل پاسخ دهد(۴). مطالعات متعدد نشان می دهد ذهن آگاهی با بالا بردن بهزیستی روانشناسی باعث کاهش اضطراب، افسردگی، عاطفه منفی و بالا رفتن عزت نفس، خوشبینی و عاطفه مثبت می شود(۳). در تبیین ارتباط مثبت بین ذهن آگاهی و شفقت می توان گفت که بر اساس مفهوم بندهی نف از شفقت به خود، این سازه از سه مؤلفه دوقطبی تشکیل شده است: (الف) خودمهربانی در برابر خود - سرزنش گری (ب) تجربه مشترک بشری در برابر انزوا؛ که به تشخیص این مسئله اشاره دارد که نقص و کاستی جنبه مشترکی از تجارب بشری است و با احساس انزوا و تنها بودن در شکستها و کاستی ها در تضاد است و (ج) ذهن آگاهی (دربرابر یکی شدن با تجربه) که م ستلزم نگهداری و پذیرش تجربه فعلی است و با در آمیختن با هیجان در تضاد است (۲۰). از آنجا که برای داشتن شفقت به خود باید ابتدا ذهن آگاه باشیم، بنابراین ذهن آگاهی اولین قدم به سوی شفقت به خود است(۲۱). در مطالعه حاضر عامل اول پرسشنامه ذهن آگاهی یعنی اجازه دادن به افکار دشوار برای گذر بدون واکنش به آنها بیش از دیگر عوامل واریانس ذهن آگاهی را تبیین کرد. این یافته را این گونه می توان تبیین

17. Samani S JB. A study of Reliability and Validity of Short Form Depression Scale of Anxiety and Stress. Social Sciences and Human Sciences University of Shiraz. 1386; 3(26): 65-78.
18. Bakhshipour R, Dezhkam M. A confirmatory factor analysis of the positive affect and negative affect scales (PANAS). 2006.
19. Watson D, Clark LA, Tellegen A. Development and validation of brief measures of positive and negative affect: the PANAS scales. Journal of personality and social psychology. 1988;54(6):1063.
20. Neff KD. The development and validation of a scale to measure self-compassion. Self and Identity. 2003; 2(3): 223-50.
21. Neff K. Self-compassion: An alternative conceptualization of a healthy attitude toward oneself. Self and identity. 2003; 2(2): 85-1011.
22. Williams M, Penman D. Mindfulness: a practical guide to finding peace in a frantic world: Hachette UK. 2011.
7. K.Germer C, Siegel RD, Fulta PR. Mindfulness and psychotherapy. Guilford Press New York, NY; 2005.
8. Buchheld N, Grossman P, Walach H. Measuring mindfulness in insight meditation (Vipassana) and meditationbased psychotherapy: The development of the Freiburg Mindfulness Inventory (FMI). JMMR. 2001.
9. Baer RA, Smith, G. T & Allen, K. B. Assessment of mindfulness by self-report: The Kentucky Inventory of Mindfulness Skills. Assessmen., 2004:, 11(3): 191-206.
10. Feldman G, Hayes A, Kumar S, Greeson J, Laurenceau J-P. Mindfulness and emotion regulation: The development and initial validation of the Cognitive and Affective Mindfulness Scale-Revised (CAMS-R). Journal of Psychopathology and Behavioral Assessment. 2007; 29(3): 177.
11. Baer RA, Smith GT, Hopkins J, Krietemeyer J, Toney L. Using self-report assessment methods to explore facets of mindfulness. Assessment. 2006; 13(1):27-45.
12. Bergomi C, Tschacher W, Kupper Z. The assessment of mindfulness with self-report measures: Existing scales and open issues. Mindfulness. 2013;4(3):191-202.
13. Chadwick P, Hember M, Symes J, Peters E, Kuipers E, Dagnan D. Responding mindfully to unpleasant thoughts and images: reliability and validity of the Southampton mindfulness questionnaire (SMQ). British Journal of Clinical Psychology. 2008; 47(4): 451-5.
14. Khanjani.S, Foroughi.A, Sadeghi.Kh, BA. Psychometric Features of Iranian Version SelfCompassion Questionnaire (Short Form). Research journal of Shaheed Beheshti University of Medical Sciences. 1395.
15. khanjani.S FA, Sadeghi K, Bahrainian SA. Psychometric properties of Iranian version of self-compassion scale(short form) Pejouhanheh. 2016; 21(5): 282-9.
16. Antony MM, Bieling PJ, Cox BJ, Enns MW, Swinson RP. Psychometric properties of the 42-item and 21-item versions of the Depression Anxiety Stress Scales in clinical groups and a community sample. Psychological assessment. 1998; 10(2): 176.